

## 574356-2025 - Tulemus

Saksamaa – Ventilatsiooni- ja kliimaseadmete paigaldamine – Raumlufotechnische Anlagen

OJ S 168/2025 03/09/2025

Lepingu sõlmimise või kontsessiooni andmise teade – üldkord

Ehitustööd

### 1. Hankija

---

#### 1.1. Hankija

Ametlik nimi: Kreis Schleswig-Flensburg - Der Landrat

E-posti aadress: [zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de](mailto:zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de)

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

### 2. Menetlus

---

#### 2.1. Menetlus

Pealkiri: Raumlufotechnische Anlagen

Kirjeldus: Der Kreis Schleswig-Flensburg ist Bauherr für ein dreigeschossiges Verwaltungsgebäude mit Tiefgarage in der Wassermühlenstraße 43 in Kappeln. Grundfläche: 2.053 m<sup>2</sup>, Nettoräumfläche (NRF): 2.637 m<sup>2</sup>, Grundfläche (GRF): 668 m<sup>2</sup>, Grundfläche Tiefgarage: 1.136 m<sup>2</sup>. Das Gebäude wird als Stahlbeton-Skelettbau erstellt.

Streifenfundamente, Stahlbeton-Außenwände der Tiefgarage und die auskragende Stahlbetondecke werden in Ortbeton hergestellt. Die aufgehenden Geschosse EG und OG werden mit Stahlbeton-Fertigteilen, Systemriegeln aus Stahl und Spannbeton-Hohldielendecken hergestellt. Die Außenwände sind nicht tragend und werden aus Holz-Rahmenbau-Fertigteilwänden hergestellt. Das Staffelgeschoss und die Dachdecke werden demzufolge als Holzkonstruktion gebaut. Die ausgeschriebene Leistung umfasst die Raumlufotechnischen Anlagen: 1. Lufttechnische Anlagen, 2. Kanäle und Zubehör, 3. Kanaleinbauelemente und Zubehör, 4. Luftein- und Austrittselemente, 5. Luftein- und Austrittselemente, 6. Sonstiges und Nebenleistungen.

Menetluse tunnus: b1000000-c0de-4000-a000-00d457977782

Sisemine tunnus: 2025-059-1221

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

##### 2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45331200 Ventilatsiooni- ja kliimaseadmete paigaldamine

Täiendav liigitus (cpv): 45331000 Kütte-, ventilatsiooni- ja kliimaseadmete paigaldustööd, 45000000 Ehitustööd

##### 2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Wassermühlenstraße 43

Linn: Kappeln

Sihtnumber: 24376

Riik – jaotus (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)

Riik: Saksamaa

#### 2.1.4. Üldine teave

##### Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vob-a-eu -

## 5. Osa

---

### 5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Raumlufhtechnische Anlagen

Kirjeldus: Der Kreis Schleswig-Flensburg ist Bauherr für ein dreigeschossiges Verwaltungsgebäude mit Tiefgarage in der Wassermühlenstraße 43 in Kappeln. Grundfläche: 2.053 m<sup>2</sup>, Nettoräumfläche (NRF): 2.637 m<sup>2</sup>, Grundfläche (GRF): 668 m<sup>2</sup>, Grundfläche Tiefgarage: 1.136 m<sup>2</sup>. Das Gebäude wird als Stahlbeton-Skelettbau erstellt. Streifenfundamente, Stahlbeton-Außenwände der Tiefgarage und die auskragende Stahlbetondecke werden in Ortbeton hergestellt. Die aufgehenden Geschosse EG und OG werden mit Stahlbeton-Fertigteilen, Systemriegeln aus Stahl und Spannbeton-Hohldielendecken hergestellt. Die Außenwände sind nicht tragend und werden aus Holz-Rahmenbau-Fertigteilwänden hergestellt. Das Staffelgeschoss und die Dachdecke werden demzufolge als Holzkonstruktion gebaut. Die ausgeschriebene Leistung umfasst die Raumlufhtechnischen Anlagen: 1. Lufttechnische Anlagen, 2. Kanäle und Zubehör, 3. Kanaleinbauelemente und Zubehör, 4. Luftein- und Austrittselemente, 5. Luftein- und Austrittselemente, 6. Sonstiges und Nebenleistungen.  
Sisemine tunnus: 2025-059-1221

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45331200 Ventilatsiooni- ja kliimaseadmete paigaldamine

Täiendav liigitus (cpv): 45331000 Kütte-, ventilatsiooni- ja kliimaseadmete paigaldustööd, 45000000 Ehitustööd

#### 5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Wassermühlenstraße 43

Linn: Kappeln, Schlei

Sihtnumber: 24376

Riik – jaotus (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)

Riik: Saksamaa

#### 5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 07/07/2025

Kestuse lõppkuupäev: 19/01/2026

#### 5.1.6. Üldine teave

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

##### Teave eelmiste teadete kohta:

Eelmise teate tunnus: 322366-2025

Lisateave: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### 5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

#### 5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

##### Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Preis

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

#### 5.1.15. Vahendid

##### Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

##### Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

Elektroniline oksjon: ei

#### 5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Gemäß § 160 Abs. 3 S. 1 GWB ist ein Nachprüfungsantrag unzulässig, soweit: 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt; 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden; 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden; 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Kreis Schleswig-Flensburg

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Kreis Schleswig-Flensburg

## 6. Tulemused

---

### 6.1. Tulemus – osa tunnus: LOT-0001

Eduka pakkuja valiku staatus: Edukat pakkujat välja ei valitud ja hange on lõpetatud.

Põhjus, miks võitjat ei valitud: Hankija otsus muutunud vajaduste tõttu

### 6.1.4. Statistiline teave

#### Hankijale esitatud vaidlustuste kokkuvõte:

Kaebuse esitajate arv: 0

#### Esitatud pakkumused või osalemistaotlused:

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 2

## 8. Organisatsioonid

---

### 8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Kreis Schleswig-Flensburg - Der Landrat  
Registreerimisnumber: Leitweg-ID: 01059-0000-23  
Osakond: FD Infrastruktur  
Postiaadress: Flensburger Str. 7  
Linn: Schleswig  
Sihtnumber: 24837  
Riik – jaotus (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)  
Riik: Saksamaa  
E-posti aadress: [zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de](mailto:zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de)  
Telefon: +49 (4621) 870  
Faks: +49 (4621) 87569  
Internetiaadress: <https://www.schleswig-flensburg.de>  
**Selle organisatsiooni rollid:**  
Hankija

#### 8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Kreis Schleswig-Flensburg  
Registreerimisnumber: Leitweg-ID: 01059-0000-23  
Osakond: FD Recht u. Zentrale Vergabestelle  
Postiaadress: Flensburger Str. 7  
Linn: Schleswig  
Sihtnumber: 24837  
Riik – jaotus (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)  
Riik: Saksamaa  
E-posti aadress: [zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de](mailto:zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de)  
Telefon: +49 (4621) 87-209  
Internetiaadress: <https://www.schleswig-flensburg.de>  
**Selle organisatsiooni rollid:**  
Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta  
Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

#### 8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Vergabekammer Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus  
Registreerimisnumber: T:04319884640  
Osakond: Vergabekammer Schleswig-Holstein  
Postiaadress: Düsternbrooker Weg 94  
Linn: Kiel  
Sihtnumber: 24105  
Riik – jaotus (NUTS): Kiel, Kreisfreie Stadt (DEF02)  
Riik: Saksamaa  
E-posti aadress: [vergabekammer@wimi.landsh.de](mailto:vergabekammer@wimi.landsh.de)  
Telefon: +49 (431) 988-4542  
Faks: +49 (431) 988-4702  
Internetiaadress: <http://www.wirtschaftsministerium.schleswig-holstein.de>  
**Selle organisatsiooni rollid:**  
Vaidlustusorgan

#### 8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83  
Linn: Bonn  
Sihtnumber: 53119  
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Riik: Saksamaa  
E-posti aadress: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telefon: +49228996100  
**Selle organisatsiooni rollid:**  
TED eSender

## Teave teate kohta

---

Teate tunnus/versioon: 28845172-1961-49af-acd0-99e9a9b0bbad - 01  
Vormi liik: Tulemus  
Teate liik: Lepingu sõlmimise või kontsessiooni andmise teade – üldkord  
Teate alaliik: 29  
Teate saatmise kuupäev: 02/09/2025 09:00:05 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg  
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel  
Teate avaldamise number: 574356-2025  
ELT S väljaande number: 168/2025  
Avaldamise kuupäev: 03/09/2025